



**Dorfkorporation
KIRCHBERG**

Jahresrechnung 2023

Rechnungsgemeinde

Dienstag, 26. März, 19:30 Uhr

Restaurant Toggenburgerhof, Kirchberg

mit anschließendem Apéro

Verwaltungsrat Amtsdauer 2021 – 2024

Michael Holzner	Präsident, VR KiBaLü	seit	2022
Nicole Fust	Vize-Präsidentin, Ressort Kultur I	seit	2021
Miriam Zeindler	Ressort Kultur II, IKS-Delegierte	seit	2021
Willi Metzger	Ressort Finanzen, KiBaLü- und IKS-Delegierter	seit	2009
Roger Scherrer	Ressort Wasser, KiBaLü-Delegierter	seit	2023
René Gutzwiller	Aktuar	seit	2008

GPK Amtsdauer 2021 – 2024

Thomas Feller	Präsident	seit	2012
Bruno Räbsamen		seit	2012
Daniela Fust-Mock		seit	2021
Stefan Gähwiler	Aktuar	seit	2022
Michael Engler		seit	2016

Kontaktadresse:

Dorfkorporation Kirchberg, 9533 Kirchberg
info@dk-kirchberg.ch, www.dk-kirchberg.ch



hinten v.l.n.r. Michael Holzner, Nicole Fust, Willi Metzger
vorne Miriam Zeindler, Roger Scherrer, René Gutzwiller

Bild Umschlag: Bild der Webcam, Nordlicht vom 25. September 2023, 20:03 Uhr

Satz und Druck: Schneider-Scherrer AG, Bazenheid

Rechnungsgemeinde

**Dienstag, 26. März 2024, 19:30 Uhr
im Saal Hotel Toggenburgerhof, Kirchberg**

Eröffnung: Chor VoceSonante
unter der Leitung von Stephan Lampa

Apéro: Die DKK offeriert im Anschluss an die Rechnungsgemeinde einen Apéro

Traktanden:

- 1. Wahl von Stimmenzählern**
- 2. Vorlage der Jahresrechnung 2023**
- 3. Bericht der Geschäftsprüfungskommission**
- 4. Vorlage des Budgets 2024**
- 5. Ersatzwahl**
 - Verwaltungsrat
- 6. Antrag des Verwaltungsrates zur Erneuerungswahl für die Amtsperiode 2025 - 2028**
 - Der Verwaltungsrat beantragt diese Wahlen im Herbst an der Urne durchzuführen.
- 7. Kirchberger/Kirchbergerin des Jahres 2023**
- 8. Allgemeine Umfrage**

Anschliessend Apéro und gemütliches Beisammensein.

Der Besuch der Versammlung ist für die stimmberechtigten Korporationsmitglieder obligatorisch.

Die Jahresrechnung steht unter <https://www.dk-kirchberg.ch/online/online.htm> zum Download bereit.

Gedruckte Exemplare liegen ab dem 11. März 2024 in der Ratskanzlei der Politischen Gemeinde Kirchberg, Gähwilerstrasse 1, 9533 Kirchberg und der rwt, Neue Industriestrasse 81, 9602 Bazenhaid auf. Diese können bei der Dorfkorporation Kirchberg (info@dk-kirchberg.ch) und der rwt (071 932 50 00) auch per Post bezogen werden.

9533 Kirchberg, im Februar 2024

Der Verwaltungsrat

Jahresbericht über das Geschäftsjahr 2023

Geschätzte Mitbürgerinnen, geschätzte Mitbürger

Im Namen des Verwaltungsrates (VR) laden wir Sie herzlich zur ordentlichen **Rechnungsgemeinde vom Dienstag, 26. März 2024 um 19:30 Uhr in den Toggenburgerhof** ein. Wir öffnen die Türen um 19:00 Uhr und starten um 19:30 Uhr mit einem Auftritt des Chors VoceSonante. Anschliessend um ca. 20:00 Uhr startet die offizielle Rechnungsgemeinde, gefolgt von der Auszeichnung der Kirchbergerin oder des Kirchbergers des Jahres 2023. Den Abend lassen wir mit einem von uns offerierten Apéro, welcher einen angenehmen Rahmen zum Austausch bietet, ausklingen.

Sie lesen die erste Jahresrechnung der Dorf-korporation Kirchberg, welche nicht mehr an alle Haushalte in gedruckter Form versendet wurde. Ab diesem Jahr stellen wir die Jahresrechnung primär auf unserer Webseite (www.dk-kirchberg.ch) unter Onlineschalter zum Download bereit. Dort

stehen auch die Ausgaben der Vorjahre zur Verfügung.

Mit dem Verzicht auf den Versand möchten wir den Papierverbrauch reduzieren und den Leserinnen und Lesern die Möglichkeit geben, die Jahresrechnung gezielter durchsuchen zu können. Gedruckt liegt die Jahresrechnung vom 11. bis 26. März bei der rwT und bei der Ratskanzlei der Gemeinde Kirchberg auf. Zudem wird sie auf Wunsch weiterhin in gedruckter Form zugeschickt. Wir hoffen, Sie schätzen die damit verbundenen neuen Möglichkeiten und freuen uns auf ihre Verbesserungsvorschläge.

Auch wenn die Pandemie gefühlt schon lange her ist, bleibt die Gesundheit unser wichtigstes Gut. Gerne tragen wir zu ihrer Gesundheit bei, indem wir Ihnen das lebensnotwendige Trinkwasser in einwandfreier Qualität liefern und die Ruhebänke für die nötigen Pausen im hektischen Alltag bereitstellen.

Rückblick

Wasser 2023

Die DKK kann wiederum auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr zurückblicken. Bei einem betrieblichen Ertrag von Fr. 438'019.59, einem Finanzergebnis in Höhe von Fr. 6'712.34 und einem betrieblichen Aufwand von Fr. 388'427.24 resultierte ein Gewinn von Fr. 56'304.69, der dem Eigenkapital zugewiesen wird. Budgetiert war ein Gewinn von Fr. 600.00.

Die DKK hat 2023 insgesamt 217'170 m³ Wasser (2022: 227'185 m³) eingekauft.

Unser Leitungsnetz befindet sich in einem guten Zustand. 2023 hatten wir zeitweise einen leicht erhöhten Nachtverbrauch festgestellt. Bei der anschliessenden Leckortung mittels Druck-Einspeise-Methode konnte das Leck im Bereich an der Husenstrasse gefunden und verschlossen werden.

Unsere Investitionen im Zusammenhang mit der Erstellung des Fernwärmenetzes in Kirchberg beschränkten sich 2023 auf die Erneuerung einiger Hausanschlüsse und den Ersatz der Hydrantenleitung beim Schulhaus Lerchenfeld. Für die Hydrantenleitung waren Fr. 45'000.00 budgetiert. Dank Anpassungen in der Projektausführung mussten wir jedoch nur Fr. 27'791.59 aufwenden.

Unser Hahnenwasser ist in Qualität und Mineralisation einem Mineralwasser aus voralpinen Quellen gleichwertig. Wir tun alles dafür, dass dies auch in Zukunft sichergestellt ist.

Kultur – Dorfleben 2023

Mit dem Start der letzten Bauetappe der Zentrumsüberbauung musste unsere Ruhebänk vor dem alten Standort der Clientis weichen.

Am Fusse des Hasenbergs haben wir einen neuen Standort für die Bank gefunden. Damit konnten wir einen Wunsch aus dem Umfeld des Altersheim Sonnengrund erfüllen. So ermöglicht die Bank den Bewohnerinnen und Bewohnern auf Ihren Spaziergängen künftig eine Pause, bevor Sie wieder den Rückweg antreten.

Wir danken der Gemeinde und den bewirtschaftenden Bauern für die Kooperation. Der Bevölkerung wünschen wir gemütliche Pausen beim Wandern oder beim Langlaufen.

Die Weihnachtsbäume an unseren Brunnen wurden 2023 neu dekoriert. Der Schmuck wurde von der Klasse von Frau Gutzwiller gestaltet und an den Bäumen angebracht. Vielen herzlichen Dank der Klasse für ihr Engagement!

Die DKK hat 2023 viele Veranstaltungen und Anlässe unterstützt. Insgesamt haben wir in diesem Bereich Fr. 27'405.40 ausgegeben.

Herzlichen Dank allen Personen und Vereinsvorständen, welche mit ihrem ehrenamtlichen Engagement und den unzähligen Aktivitäten unser Dorf beleben und lebenswerter gestalten.

Wasser 2024

2024 haben wir Investitionen von Fr. 40'000.– geplant. Die Details entnehmen Sie bitte der Investitionsrechnung.

Im Zusammenhang mit dem Fernwärmenetz Kirchberg sind nur noch wenige Massnahmen geplant. Wir haben im Budget wiederum einen Posten für die Erneuerung von Hausanschlüssen vorgesehen. Damit sollten wir überall dort, wo bereits wegen anderen Gewerken gegraben wird, die Hausanschlüsse bei Bedarf erneuern können.

Der VR hat für 2024 einen betrieblichen Aufwand von Fr. 447'700.00 und einen betrieblichen Ertrag inkl. Finanzertrag von Fr. 461'300.00 budgetiert. Daraus resultiert ein operativer Verlust von Fr. 16'400.00.

Angesichts der erfreulichen Finanzlage der DKK belässt der VR den Wasserpreis für 2024 unverändert bei Fr. 1.08 / m³. Der Gebäudezuschlag bleibt bei 0.215% / Jahr (inkl. MwSt.).

Der Zweckverband Ki-Ba-Lü lässt zurzeit einen generellen Wasserplan für das Gebiet Kirchberg erarbeiten. Basierend auf diesen Erkenntnissen werden nötige Anpassungen am übergeordneten Netz identifiziert und geplant. Aufbauend auf diesen Arbeiten und der zu erwartenden Bautätigkeit im Korporationsgebiet, werden wir unser Netz überprüfen und die nötigen Anpassungen vorbereiten.

Kultur – Dorfleben 2024

Für das Jahr 2024 hat der VR die kulturellen und vereinsunterstützenden Ausgaben mit total Fr. 38'000.00 budgetiert. Dabei haben wir die letzten Anpassungen bei der Verteilung der Standortbeiträge der ZAB und der TMF sowie die Anträge der Vereine berücksichtigt.

Personelles – Wahlen

Die Dorfkorporation durfte in den letzten Jahren auf das langjährige Engagement seiner VR-Mitglieder zählen. Mit dem Wechsel im Präsidium im Jahr 2023 wurde auch ein Verjüngungsprozess gestartet. René Gutzwiller (Aktuar) nach 16 Jahren, und Willi Metzger (VR) nach 15 Jahren in der Dorfkorporation, möchten ihre Aufgaben in jüngere Hände übergeben.

Der Rücktritt von Nicole Fust, nach drei Jahren im Rat, auf die Rechnungsgemeinde 2024 hin ist nicht altershalber, sondern einem beruflichen Wechsel und der zugehörigen Weiterbildung geschuldet. Bruno Räbsamen möchte sein Engagement nach 12 Jahren in der GPK per Ende Jahr beenden.

Daher stehen an der Rechnungsgemeinde Ersatzwahlen an:

Für Nicole Fust können wir Ramona Huber, Alte Husenstrasse 5, zum neuen VR vorschlagen. Sie ist verheiratet, hat 2 Kinder und arbeitet als Fachfrau Betreuung Fachrichtung Behinderte bei BEWO Schwarzenbach der Stiftung Kronbühl und ist für das Ressort Kultur 1 vorgesehen.

Eine Nachfolgerin oder einen Nachfolger für Willi Metzger (VR) und Bruno Räbsamen (GPK) können wir Ihnen noch nicht vorschlagen. Sie werden das Amt bis zum Ende der Amtsdauer, Ende 2024, ausüben. Wir werden uns um Nachfolgerinnen oder Nachfolger bemühen und freuen uns über Vorschläge.

Wir freuen uns ausserdem mit Fabian Gähwiler, Florastrasse 9, einen neuen Aktuar gefunden zu haben. Er ist verheiratet, hat ein Kind und arbeitet als Gerichtsschreiber am Kantonsgericht St. Gallen. Damit bringt er die optimalen Voraussetzungen für die Aufgaben als Aktuar mit. Es ist vorgesehen, dass er vom VR an der ersten Sitzung nach der Rechnungsgemeinde gewählt wird.

Mit dem Ende der aktuellen Amtsperiode per Ende Jahr stehen zudem die Wahlen für die nächste Amtsperiode von 2025 bis 2028 an. Der VR wird an der Rechnungsgemeinde beantragen, diese Wahlen im Herbst an der Urne durchzuführen.

Dank

Im Namen des VR danken wir Ihnen, geschätzte Bürgerinnen und Bürger für die angenehme Zusammenarbeit und das uns geschenkte Vertrauen.

Ein spezieller Dank gebührt:

- meinen Ratskolleginnen und -kollegen, sowie dem Aktuar für die konstruktive Zusammenarbeit;
- der rwt Regionalwerk Toggenburg AG für die gute Zusammenarbeit;
- unseren Helferinnen und Helfern welche unsere Ruhebänke, die Dorfbrunnen und den Erlebnisraum Altbachwald pflegen und jeweils das Dorf beflagen;
- den Vereinen, Organisationen und Personen, welche sich für ein aktives Dorfleben engagieren.

Für das Jahr 2024 wünschen wir Ihnen viel Erfolg, gute Gesundheit und genügend Pausen mit schöner Aussicht auf einem unserer Ruhebänke.

Im Namen des Verwaltungsrates

Michael Holzner, Präsident

René Gutzwiller, Aktuar

ERFOLGSRECHNUNG / BUDGET

	BUDGET 01.01.2023 - 31.12.2023	ERFOLGSRECHNUNG 01.01.2023 - 31.12.2023	BUDGET 01.01.2024 - 31.12.2024
300'000 Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	-19'000.00	-17'783.35	-19'000.00
305'000 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	-1'000.00	-1'109.25	-1'000.00
309'000 Aus- und Weiterbildung	0.00	-800.00	-1'500.00
309'900 Übriger Personalaufwand	-5'000.00	-5'221.18	-4'000.00
30 PERSONALAUFWAND	-25'000.00	-24'913.78	-25'500.00
310'000 Büromaterial	-500.00	0.00	-1'000.00
310'100 Wasserankauf	-180'000.00	-173'736.05	-180'000.00
310'110 Betriebs- und Verbrauchsmaterial	-8'000.00	-6'399.50	-8'000.00
310'200 Drucksachen, Publikationen	-3'600.00	-3'216.87	-3'600.00
313'000 Dienstleistungen Verwaltung	-15'000.00	-12'313.53	-15'000.00
313'010 Dienstleistungen Betrieb	-3'000.00	-3'053.99	-3'000.00
313'200 Qualitätssicherung	-6'000.00	-2'443.50	-4'000.00 1
313'400 Sachversicherungsprämien	-2'200.00	-2'113.75	-4'900.00 2
313'700 Steuern und Abgaben	0.00	-160.00	-200.00
314'320 Verteilung	-50'000.00	-20'021.29	-60'000.00 3
314'330 Mess-/Steuer-/Regeleinrichtung	-30'000.00	-34'252.70	-42'000.00
314'340 Dorfbrunnen	-7'000.00	-5'563.79	-22'500.00 4
316'000 Miete	-1'200.00	-1'194.21	-1'200.00
318'100 Tatsächliche Forderungsverluste	0.00	-0.12	0.00
319'900 Übriger Betriebsaufwand	-7'700.00	-11'500.05 1	-9'700.00
31 SACH- UND ÜBRIGER BETRIEBSAUFWAND	-314'200.00	-275'969.35	-355'100.00
330'000 Planmässige Abschreibungen Sachanlagen	-54'200.00	-54'038.21	-54'600.00
33 ABSCHREIBUNGEN VERWALTUNGSVERMÖGEN	-54'200.00	-54'038.21	-54'600.00
363'600 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	-40'000.00	-21'005.90 2	-30'000.00 5
36 TRANSFERAUFWAND	-40'000.00	-21'005.90	-30'000.00
399'000 Übrige interne Verrechnungen	-12'500.00	-12'500.00	-12'500.00
39 INTERNE VERRECHNUNGEN	-12'500.00	-12'500.00	-12'500.00
BETRIEBLICHER AUFWAND	-445'900.00	-388'427.24	-477'700.00
424'030 Ertrag aus Wasserverkauf	373'000.00	379'575.02	380'000.00
426'000 Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter	15'000.00	3'205.06	17'300.00
42 ENTGELTE	388'000.00	382'780.08	397'300.00
430'900 Übriger betrieblicher Ertrag	2'000.00	1'360.03	2'000.00
43 VERSCHIEDENE ERTRÄGE	2'000.00	1'360.03	2'000.00
461'200 Entschädigung von Gemeinden und Zweckverbänden	1'000.00	783.01	1'000.00
463'200 Beiträge von Gemeinden und Zweckverbänden	16'000.00	18'400.00	18'000.00
466'000 Planmässige Auflösung passivierter Anschlussbeiträge	22'000.00	22'196.47	25'500.00
46 TRANSFERERTRAG	39'000.00	41'379.48	44'500.00
499'000 Übrige interne Verrechnungen	12'500.00	12'500.00	12'500.00
49 INTERNE VERRECHNUNGEN	12'500.00	12'500.00	12'500.00
BETRIEBLICHER ERTRAG	441'500.00	438'019.59	456'300.00
BETRIEBSERGEBNIS	-4'400.00	49'592.35	-21'400.00
34 FINANZAUFWAND	0.00	0.00	0.00
440'000 Zinsen flüssige Mittel	0.00	1'824.84	0.00
440'200 Zinsen Finanzanlagen	5'000.00	4'637.50	5'000.00
444'000 Wertberichtigung Anlagen Finanzvermögen	0.00	250.00	0.00
44 FINANZERTRAG	5'000.00	6'712.34	5'000.00
FINANZERGEBNIS	5'000.00	6'712.34	5'000.00
OPERATIVES ERGEBNIS	600.00	56'304.69	-16'400.00
38 EINLAGEN IN RESERVEN	0.00	0.00	0.00
48 ENTNAHMEN AUS RESERVEN	0.00	0.00	0.00
ERGEBNIS AUS RESERVEVERÄNDERUNGEN	0.00	0.00	0.00
GESAMTERGEBNIS	600.00	56'304.69	-16'400.00

ERLÄUTERUNGEN:
ERFOLGSRECHNUNG 01.01.2023 - 31.12.2023

- Nachlassen Rechnungsgemeinde
- Sanierung Fitness-Parcours Norenberg (Finnenbahn) Ausführung frühestens im Jahr 2025

BUDGET 01.01.2024 - 31.12.2024

- Aufsichtsrechtliche Prüfung Amt für Gemeinden
- Anpassung Betriebshaftpflichtversicherung
- Ersatz Hausanschlüsse mit dem Bau der Fernwärme
- Sanierung Adlerbrunnen und Rösslibrunnen
- Neue Ausgaben sind mit dem Budget durch die Bürgerversammlung zu genehmigen (Beträge unter CHF 3'000 werden nicht einzel ausgewiesen).

INVESTITIONSRECHNUNG / BUDGET

	BUDGET 01.01.2023 - 31.12.2023	INVESTITIONS- RECHNUNG 01.01.2023 - 31.12.2023	BUDGET 01.01.2024 - 31.12.2024
503'205 Hausanschlüsse Fernwärmebau 2023	-35'000.00	-35'817.41	0.00
503'206 Hydrantenleitungserneuerung Schulhaus Lerchenfeld	-45'000.00	-27'791.59	0.00
503'207 Hausanschlüsse Neudorfweg	0.00	0.00	-40'000.00
INVESTITIONSAUSGABEN	-80'000.00	-63'609.00	-40'000.00
631'000 Investitionsbeiträge von Kantonen und Konkordaten	12'100.00	10'637.00	0.00
632'000 Investitionsbeiträge von Gemeinden und Zweckverbänden	12'100.00	10'637.00	0.00
637'100 Anschlussbeiträge von privaten Haushalten	50'000.00	52'563.18	50'000.00
INVESTITIONSEINNAHMEN	74'200.00	73'837.18	50'000.00
NETTOINVESTITIONEN	-5'800.00	10'228.18	10'000.00

ERLÄUTERUNGEN:

INVESTITIONSRECHNUNG 01.01.2023 - 31.12.2023

1 Günstigere Ausführung infolge Projektkoordination mit Fernwärme

BUDGET 01.01.2024 - 31.12.2024

1 Sanierung der Hausanschlüsse mit Werkleitungen Strom

BILANZ

	BESTAND PER 01.01.2023	VERÄNDERUNG	BESTAND PER 31.12.2023
100110 Postkonto CH90 0900 0000 9000 1894 3	89'249.13	78'337.78	167'586.91
100210 Bankkonto Clientis CH59 0695 5020 8011 8951 0	300'374.72	-221'310.70	79'064.02
101000 Forderungen aus LL gegenüber Dritten	213'353.92	-13'282.42	200'071.50
101420 Verrechnungssteuer	1'592.50	638.70	2'231.20
104100 Aktive Rechnungsabgrenzungen	750.00	-750.00	0.00
107000 Aktien, Anteilsscheine Beteiligung Clientis	10'000.00	250.00	10'250.00
107010 Aktien, Anteilsscheine WBG Bärewisli	2'000.00	0.00	2'000.00
107101 Sparkonto Raiffeisen CH87 8080 8002 6785 2646 8	126'016.64	1'775.24	127'791.88
107110 Aktionärskonto Clientis CH71 0695 5016 8053 7100 3	644'641.90	421.90	645'063.80
107120 Kassenobligationen Clientis	700'000.00	200'000.00	900'000.00
107121 Termingeldanlage Raiffeisen	600'000.00	0.00	600'000.00
107130 Darlehen an Zweckverbände, Korporationen etc.	100'000.00	-100'000.00	0.00
10 FINANZVERMÖGEN	2'787'978.81	-53'919.50	2'734'059.31
140310 Sachanlagen Wasserbauwerke	2'145'387.64	73'912.88	2'219'300.52
140700 Anlagen im Bau Wasserbauwerke	85'616.09	-85'616.09	0.00
14 VERWALTUNGSVERMÖGEN	2'231'003.73	-11'703.21	2'219'300.52
1 AKTIVEN	5'018'982.54	-65'622.71	4'953'359.83
200010 Verbindlichkeiten aus LL gegenüber Dritten	226'920.40	-163'322.45	63'597.95
200220 Mehrwertsteuer Abrechnung	-8'963.26	8'641.42	-321.84
200300 Vorauszahlungen von Kunden	79.05	120.25	199.30
200310 Vorauszahlungen von Übrigen	0.00	2'266.67	2'266.67
204100 Passive Rechnungsabgrenzungen	150.00	0.00	150.00
206800 Passivierte Anschlussbeiträge	239'919.36	30'366.71	270'286.07
20 FREMDKAPITAL	458'105.55	-121'927.40	336'178.15
295000 Aufwertungsreserve Verwaltungsvermögen	1'675'772.46	0.00	1'675'772.46
299000 Jahresergebnis	74'015.05	-17'710.36	56'304.69
299900 Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre Wasser	1'865'980.73	85'166.25	1'951'146.98
299901 Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre Kultur	138'138.24	-11'151.20	126'987.04
299902 Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	806'970.51	0.00	806'970.51
29 EIGENKAPITAL	4'560'876.99	56'304.69	4'617'181.68
2 PASSIVEN	5'018'982.54	-65'622.71	4'953'359.83

Das Jahresergebnis von CHF 56'304.69 wird den kumulierten Ergebnissen der Vorjahre zugewiesen.

ANHANG DER JAHRESRECHNUNG 2023

DER DORFKORPORATION KIRCHBERG

1. GRUNDSÄTZE DER RECHNUNGSLEGUNG

Die vorliegende Rechnung wurde in Übereinstimmung mit dem Gemeindegesetz (sGS 151.2) und der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (sGS 151.53) erstellt. Es werden die allgemeinen Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung der St. Galler Gemeinden angewendet.

2. EIGENKAPITALNACHWEIS

Konto	Bezeichnung	Bestand 01.01.	Zunahme	Abnahme	Bestand 31.12.
295'000	Aufwertungsreserve Verwaltungs- vermögen	CHF 1'675'772.46	CHF 0.00	CHF 0.00	CHF 1'675'772.46
299'000	Jahresergebnis	CHF 74'015.05	CHF 56'304.69	CHF 74'015.05	CHF 56'304.69
299'900	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre Wasser	CHF 1'865'980.73	CHF 85'166.25	CHF 0.00	CHF 1'951'146.98
299'901	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre Kultur	CHF 138'138.24	CHF 0.00	CHF 11'151.20	CHF 126'987.04
299'902	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	CHF 806'970.51	CHF 0.00	CHF 0.00	CHF 806'970.51
29	Total Eigenkapital	CHF 4'560'876.99	CHF 141'470.94	CHF 85'166.25	CHF 4'617'181.68

3. RÜCKSTELLUNGSSPIEGEL

Die Dorfkorporation Kirchberg hat per 31. Dezember 2023 keine Rückstellungen bilanziert.

4. BETEILIGUNGSSPIEGEL

Die Dorfkorporation Kirchberg verfügt per 31. Dezember 2023 über keine wesentlichen Beteiligungen.

5. GEWÄHRLEISTUNGSSPIEGEL

Die Dorfkorporation Kirchberg verfügt per 31. Dezember 2023 über keine Eventualverpflichtungen.

6. ZUSÄTZLICHE ANGABEN

Die Aktivierungsgrenze des Verwaltungsvermögens wurde auf CHF 25'000 festgelegt. Die Nutzungsdauer der Anlagekategorien kann dem Anlagespiegel entnommen werden.

Finanzplanung, Dorfkorporation Kirchberg

	2024	2025	2026	2027	2028
Ertrag					
Entgelte (Wasser-Gebühren)	380'000	380'000	380'000	380'000	380'000
Rückerstattungen/Kostenbeteiligungen Dritter	17'300	15'000	15'000	15'000	15'000
Finanzergebnis (Netto Finanzertrag)	5'000	5'000	5'000	5'000	5'000
Verschiedene Erträge	2'000	2'000	2'000	2'000	2'000
Transferertrag	44'500	46'500	48'500	50'500	52'500
Interne Verrechnungen	12'500	12'500	12'500	12'500	12'500
Total Ertrag	461'300	461'000	463'000	465'000	467'000

Aufwand

Personalaufwand	-25'500	-26'000	-26'000	-27'000	-27'000
Sach- und übriger Betriebsaufwand	-355'100	-320'000	-300'000	-300'000	-300'000
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	-54'600	-55'800	-57'000	-58'200	-59'400
Transferaufwand	-30'000	-40'000	-30'000	-30'000	-30'000
Interne Verrechnungen	-12'500	-12'500	-12'500	-12'500	-12'500
Total Aufwand	-477'700	-454'300	-425'500	-427'700	-428'900

Ergebnis	-16'400	6'700	37'500	37'300	38'100
-----------------	----------------	--------------	---------------	---------------	---------------

Investitionsausgaben

Leitungsbau	-40'000	-100'000	-100'000	-100'000	-100'000
-------------	---------	----------	----------	----------	----------

Investitionseinnahmen

Investitionsbeiträge von Kanton u. Konkordaten		10'000	10'000	10'000	10'000
Investitionsbeiträge von Gemeinde und ZV		10'000	10'000	10'000	10'000
Anschlüssenbeiträge von privaten Haushalten	50'000	30'000	30'000	30'000	30'000

Nettoinvestitionen	10'000	-50'000	-50'000	-50'000	-50'000
---------------------------	---------------	----------------	----------------	----------------	----------------

Entwicklung Finanzvermögen

Guthaben am 01.01. (+) / Schuld am 01.01. (-)	2'734'059	2'756'759	2'741'759	2'756'759	2'770'759
Nettoinvestitionen	10'000	-50'000	-50'000	-50'000	-50'000
Abschreibungen	54'600	55'800	57'000	58'200	59'400
Auflösung passivierter Anschlussbeiträge	-25'500	-27'500	-29'500	-31'500	-33'500
Ergebnis	-16'400	6'700	37'500	37'300	38'100
Guthaben am 31.12.(+) / Schuld am 31.12.(-)	2'756'759	2'741'759	2'756'759	2'770'759	2'784'759

Bemerkungen zum Finanzplan:

Der Finanzplan dient dem VR als Instrument zur mittelfristigen Kostenkontrolle und Finanzplanung

Veröffentlichung der Besoldung von Behördemitgliedern gem. Art. 123b Gemeindegesetz Jahr 2023

Behörde a)	Name	Funktion a)	Pensum in Prozent b)	Bruttoentschädigung für Behördentätigkeit c)	Spesenvergütung für Behördentätigkeit d)	zus. Entschädigung e)	total jährliche Entschädigung
Rat	Walter Huber	Präsident	Q1	1'633	38		1'671
Rat	Michael Holzner	Mitglied	Q1	400	38		438
Rat	Michael Holzner	Präsident	Q2 - Q4	4'150	113		4'263
Rat	Nicole Fust	Mitglied		1'800	150		1'950
Rat	Miriam Zeindler	Mitglied		2'350	150		2'500
Rat	Roger Scherrer	Mitglied		1'750	150		1'900
Rat	Willi Metzger	Mitglied		2'300	150		2'450
GPK	Thomas Feller	Präsident		550			550
GPK	Bruno Räbsamen	Mitglied		250			250
GPK	Daniela Fust	Mitglied		250			250
GPK	Michael Engler	Mitglied		250			250
GPK	Stefan Gähwiler	Mitglied		350			350
							0
							0
							0
							0
Rat				14'383	788	0	15'171
GPK				1'650	0	0	1'650

a) Betroffenen von der Veröffentlichung der Besoldung sind die von der Bürgerschaft gewählten Behördemitglieder.

b) Nur bei Anstellung im Monatslohn zu erwähnen.

c) Massgebend ist der Bruttolohn, welcher im Lohnausweis unter Ziff. 8 «Bruttolohn total» ausgewiesen wird.

d) Diese Angabe bezieht sich auf Ziff. 13 «Spesenvergütungen» des Lohnausweises und enthält nebst effektiven Spesen auch Pauschalspesen sowie Beiträge an die Weiterbildung.

e) Entschädigungen über Fr. 500.–, die ein Behördemitglied für seine Tätigkeit in Organen juristischer Personen des öffentlichen oder privaten Rechts erhält, in die es von der Gemeinde direkt oder indirekt abgeordnet wurde, sofern die Entschädigung dem Behördemitglied und nicht der Gemeinde zufliesst. Entschädigungen, welche bereits im Bruttolohn des Lohnausweises berücksichtigt sind, müssen nicht erwähnt werden. Zusätzlich werden hier gratis abgegebene Halbtaxabonnemente der Schweizerischen Bundesbahnen (SBB) oder Reka-Check-Vergünstigungen bis Fr. 600.– jährlich ausgewiesen.

Sollte kein Lohnausweis ausgestellt werden, müssen die Angaben anhand der Zahlen der Buchhaltung eruiert und ausgewiesen werden.

Bericht der Geschäftsprüfungskommission

an die Bürgerversammlung der Dorfkorporation Kirchberg

Im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen haben wir die Buchführung, die Jahresrechnung und die Amtsführung für das Rechnungsjahr 2023 sowie die Anträge des Rates über Budget für das Rechnungsjahr 2024 geprüft.

Für die Jahresrechnung und die Amtsführung ist der Verwaltungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Haushaltsvorschriften, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Bei der Prüfung der Amtsführung wird beurteilt, ob die Voraussetzungen für eine gesetzeskonforme Amtsführung gegeben sind.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung, die Jahresrechnung und die Amtsführung sowie die Anträge des Rates über Budget den gesetzlichen Bestimmungen.

Aufgrund unserer Prüfungstätigkeit stellen wir folgende Anträge:

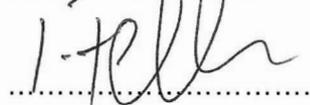
1. Die Jahresrechnung 2023 der Dorfkorporation Kirchberg sei zu genehmigen.
2. Die Anträge des Rates über Budget für das Rechnungsjahr 2024 seien zu genehmigen.

Wir danken dem Verwaltungsrat und den Mitarbeitenden des Dienstleistungserbringers RWT für die gute Erfüllung ihrer Aufgaben.

Kirchberg, 12. Februar 2024

Die Geschäftsprüfungskommission

Feller Thomas (Präsident)



Räbsamen Bruno



Engler Michael



Fust Daniela



Gähwiler Stefan



Prüfungs- und Genehmigungsvermerke

Vorstehende Rechnungen werden hiermit abgelegt:

Kirchberg, 22. Januar 2024

Kassierin:

rwt Regionalwerk Toggenburg AG

Vom Verwaltungsrat der Dorfkorporation Kirchberg genehmigt:

Kirchberg, 23. Januar 2024

Der Präsident:

Michael Holzner

Der Aktuar:

René Gutzwiller

Genehmigt durch die Bürgerschaft

Kirchberg, 26. März 2024

Der Präsident:

Der Abstimmungsprotokollführer:

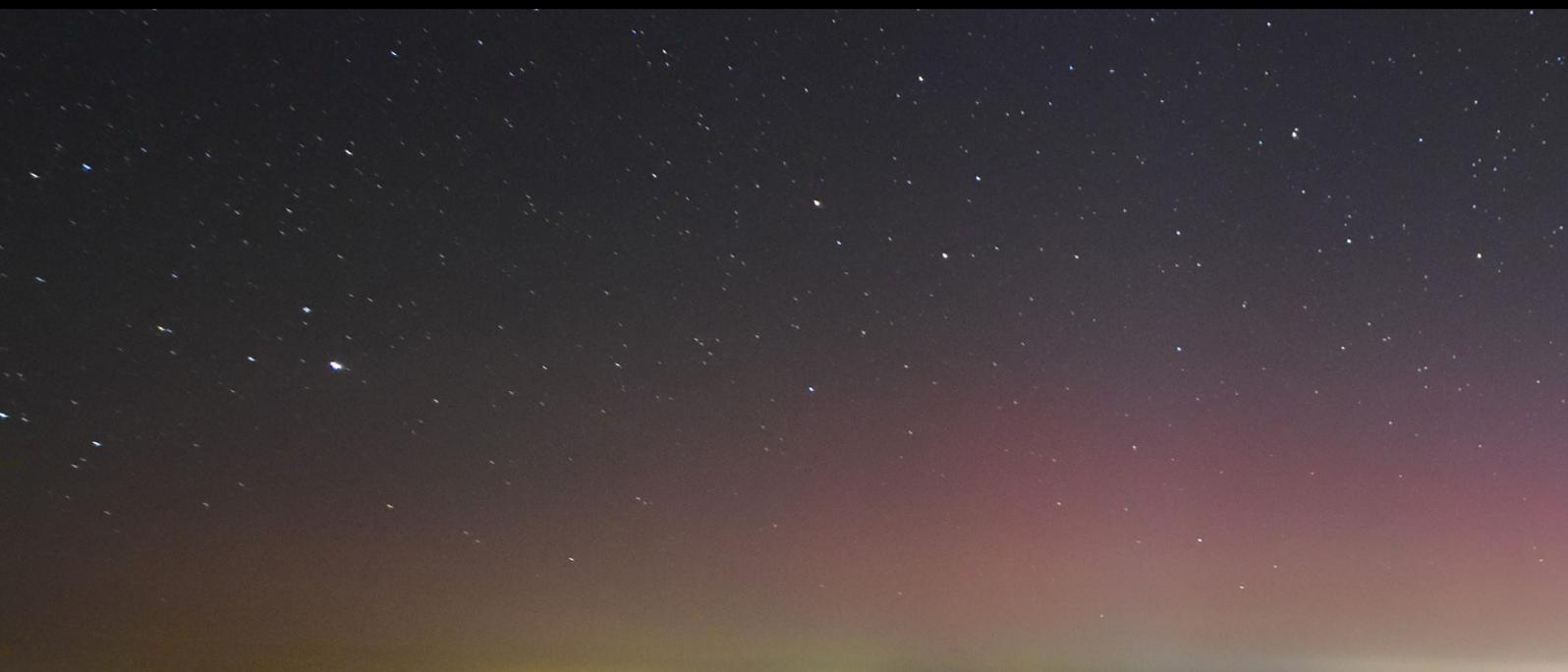
Information über das Trinkwasser im Verteilnetz

Die Dorfkorporation Kirchberg bezieht das gesamte Trink- und Löschwasser vom Zweckverband Wasserversorgung Kirchberg-Bazenheid-Lütisburg (KiBaLü). Zu diesem Trink- und Löschwasser können wir folgende Informationen abgeben:

1. Im Kalenderjahr 2023 wurden 40 Proben bei den Wassergewinnungsstellen des Zweckverbandes KiBaLü und 1 Probe im Versorgungsnetz der Dorfkorporation Kirchberg genommen. Zwei Proben bei den Förderanlagen wurden beanstandet. Bei den durchgeführten Nachproben sowie allen anderen Wasserproben sind die gesetzlichen Anforderungen erfüllt worden.
2. Die Gesamthärte des Trink- und Löschwassers ist im Mittel bei 37.7 °fH (französische Härtegrade), Bezeichnung: sehr hartes Wasser.
3. Die chemische Zusammensetzung des Trinkwassers vor Ort setzt sich aus der Durchmischung der einzelnen Wassergewinnungsstellen zusammen. Bei den Wassergewinnungsstellen liegt der Nitratgehalt zwischen 9 und 33 mg pro Liter und der Chloridgehalt zwischen 8 und 9 mg pro Liter.
4. Der Zweckverband fördert und verteilt an seine Mitglieder 7 % Grundwasser und 93 % Quellwasser.
5. Das Grundwasser aus den Pumpwerken Unterrindal sowie das Quellwasser aus dem Pumpwerk Seeli werden nicht behandelt. Das Quellwasser aus den Pumpwerken Heimat, Halden, Guggenloch, Altbach, Bründel und das Quellwasser Nordhalden werden mit einer UV-Anlage behandelt.

Weitere Auskünfte über unser Trink- und Löschwasser erhalten Sie bei der Betriebsführung des Zweckverbandes Wasserversorgung Kirchberg-Bazenheid-Lütisburg, der rwt Regionalwerk Toggenburg AG, Neue Industriestrasse 81, 9602 Bazenheid, Telefon: 071 932 50 00.

Weiteres über das Wasser finden Sie unter: www.trinkwasser.ch oder www.rwt.ch



www.dk-kirchberg.ch